



# Инструкция по эксплуатации и технический паспорт

## Светодиодный светильник серии ULW торговой марки VOLPE

**Модели: ULW-Q217 12W/6500K SENSOR IP65 WHITE, ULW-Q217 12W/4000K SENSOR IP65 WHITE  
ULW-Q217 18W/6500K SENSOR IP65 WHITE**

Внимательно ознакомьтесь с прилагаемой инструкцией перед началом установки и использования светодиодного светильника. Сохраняйте инструкцию на весь период эксплуатации светодиодного светильника.



### Общие сведения. Назначение

Светодиодные светильники серии ULW-Q217 с датчиком движения предназначены для работы в сетях переменного тока ~230 В/50 Гц. Светодиодные влагозащищенные светильники ULW-Q217 предназначены **для внутреннего освещения** помещений ЖКХ, подсобных и складских помещений, коридоров и лестничных пролетов.

Светильник имеет ударопрочный корпус из полипропилена.

Светильник устанавливается на ровную поверхность стены или потолка.

Светильник оснащен нерегулируемым датчиком движения микроволнового типа, который включает светильник, когда вблизи него фиксируется движение. Светильник включается только в темном помещении, при освещенности ниже 25 Люкс. Светильник выключается на 30 ± 10 секунд, затем при отсутствии движения снова включается.

### Основные параметры и характеристики

	ULW-Q217 12W/4000K SENSOR IP65 WHITE	ULW-Q217 18W/6500K SENSOR IP65 WHITE
Мощность, потребляемая от сети, Вт	12	18
Световой поток, Лм	1080	1620
Цветовая температура, К	4000/6500	6500
Индекс цветопередачи Ra	≥80	
Коэффициент пульсации	< 5%	
Диапазон входного напряжения, В	220–240	
Частота, Гц	50	
Коэффициент мощности cos φ	0,8	
Угол рассеивания, град	120°	
Размеры корпуса, мм	Ø135x38	Ø172x38
Климатическое исполнение	УХЛ 2	
Диапазон рабочих температур, °C	-20...+40	
Защита от пыли и влаги (IP)	65	
Класс энергоэффективности	A	
Защита корпуса светильника от ударов	IK08	
Тип датчика движения и его характеристики	Микроволновой датчик движения и датчик освещенности с порогом срабатывания 25 Люкс	
Номинальная световая отдача, Лм/Вт	90	
Тип кривой силы света	Д	
Класс светораспределения	П	



### Правила и условия озона опасной эксплуатации. правила и условия монтажа. подготовка к работе

1. К работе по установке светильника допускаются лица, имеющие необходимую квалификацию. Перед установкой светильника отключите напряжение сети переменного тока.
2. Распакуйте светильник и внимательно ознакомьтесь с инструкцией по эксплуатации.
3. Подсоедините питющий провод светильника к электрической сети. Коричневый провод подключите к фазовому проводу, синий провод к нейтральному/нулевому проводу сети.
4. Выберите место установки светильника на ровной поверхности стены или потолка. Установите светильник на монтажной поверхности и закрепите с помощью самонарезающих винтов.
5. Устанавливать светильник необходимо на стены или потолок, на высоте не выше 2,5 м от пола. Запрещается монтировать светильник за предметами, заграждающими сектор обзора датчика. В противном случае не гарантируется своевременное включение светильника при приближении человека. При монтаже нескольких светильников в коридоре или на лестничной площадке необходимо располагать светильники таким образом, чтобы включение одного светильника не блокировало своим светом включение остальных светильников в этом помещении.

6. Запрещается устанавливать светильники в непосредственной близости от нагревательных приборов и в местах, где затруднена конвекция воздуха для эффективного отвода тепла от корпуса светильника.

7. Запрещается монтировать светильники на легковоспламеняющиеся материалы, например, листы фанеры или материалы на основе дерева толще 3 мм.

### Комплект поставки

Светильник светодиодный	- 1 шт.
Инструкция по эксплуатации/гарантийный талон	- 1 шт.
Упаковочная коробка	- 1 шт.
Самонарезающий винт с дюбелем	- 2 шт.

### Меры предосторожности

- Запрещается эксплуатация светильников с трещинами и сколами на поверхности корпуса и светорассеивателя.
- Запрещается подключение светильников к поврежденной электропроводке.
- Монтаж, чистку и замену производить только при отключенном питании электрической сети.
- Запрещается самостоятельно разбирать светильник или дорабатывать конструкцию светильника.

### Гарантийные обязательства. Гарантийный срок

**Внимание!** Во избежание спорных ситуаций убедительно просим Вас проверять правильность заполнения гарантиного талона, обращая внимание на наличие печати, подписи продавца, даты продажи и серийного номера. Гарантийный срок предприятия-изготовителя – 18 месяцев со дня продажи, при соблюдении потребителем условий эксплуатации, транспортировки и хранения.

Замене в течение гарантийного периода подлежат неработающие светодиодные светильники при отсутствии видимых физических повреждений корпуса.

Гарантийные обязательства не распространяются на светильники:

- имеющие физические повреждения корпуса;
- если светильник вышел из строя в результате самостоятельного ремонта или нарушения покупателем условий эксплуатации;
- вышедшие из строя в результате действия обстоятельств непреодолимой силы;
- вышедшие из строя из-за попадания внутрь посторонних предметов, жидкостей и насекомых.

### Срок службы

#### до 30 000 часов.

### Правила и условия хранения, транспортировки, реализации и утилизации

- Транспортировка допускается любым видом кратного транспорта, обеспечивающим предохранение упакованной продукции от механических повреждений и ударных нагрузок.
- Хранение осуществляется в упаковке изготовителя в закрытых помещениях и естественной вентиляции при температуре окружающего воздуха от -40 до +50 °C. Относительная влажность воздуха 10-95%.
- При хранении на стеллажах упаковки должны быть сложены не более чем в 4-5 рядов по высоте.
- Согласно ФККО 2019 года данное изделие относится к 4 классу опасности и не содержит ртути, вредных газов и тяжелых металлов. Порядок утилизации изделий 4 класса опасности определяется на основании законодательных актов местных органов государственной власти.
- Не утилизировать с пищевыми отходами.

### Меры при обнаружении неисправностей

В случае обнаружения неисправностей не пытайтесь исправить самостоятельно, следует позвонить по телефону: +7 (499) 182-51-05 или обратиться на сайт [www.volpe.ru](http://www.volpe.ru)

### Сертификация

Произдукция сертифицирована и соответствует требованиям нормативных документов. Товар изготавливается в соответствии с ТР ТС 020/2011, ТР ТС 004/2011, ТР ЕАЭС 037/2016.

Производитель: Uniel Lighting Co., Ltd., Юниэл Лайтинг Ко. Лтд, Синцзяо Норт Роад 161, Синцзяо Девелопмент Зон, Линьпин, Ханчжоу, Чжэцзян Промис, 311100, КНР. Made in China. Создано в Китае.

Импортер: ООО «Ониэл-Восток», 690065, г. Владивосток, ул. Стрельникова, д. 7, офис 801. Тел.: +7 (4232) 73-77-18.

Лицо, уполномоченное принимать претензии по качеству товара: ООО «ТК Юнимаркет», 129337, Москва, Хибинский пр., д. 20, тел. 7 (499) 1825105, e-mail: [retail@unimarket.org](mailto:retail@unimarket.org), [www.volpe.ru](http://www.volpe.ru), [www.uniel.shop](http://www.uniel.shop)

Изделение	Номер серии	
Место продажи	Дата изготовления	
Подпись продавца	Подпись покупателя	Дата обмена

По любым вопросам обращаться по адресу: ООО «ТК Юнимаркет», 129337, Москва, Хибинский пр., д. 20, тел. +7 (499) 1825105 или на сайт [www.volpe.ru](http://www.volpe.ru)



**VOLPE**  
www.volpe.ru www.uniel.shop

## Пайдалану жөніндегі нұсқаулық және техникалық төлкүжат

**Volpe сауда белгісінің ULM сериялы жарықдиодты шамдалы**

**ULW-Q217 12W/6500K SENSOR IP65 WHITE, ULW-Q217 12W/4000K SENSOR IP65 WHITE  
Модельдер: ULW-Q217 18W/6500K SENSOR IP65 WHITE**

Жарық диодты шамдалы орнатуудың жаңы пайдалануның бастасын бүріншеген нұсқауларды мұнгият танысып шығызы. Нұсқаулықты жарықдиодты шамдалды орнатылады.

**IP65 IK06** VOLPE енімі Кедендік  
одатқы техникалық  
регламенттерінің  
талараптарына сайкес келеді.

### Жалпы мәліметтер. Мақсаты

Козғалыс тетігі бар ULW-Q217 сериялы жарықдиодты шамдалдар ~230 V/ 50 Гц айналымалы ток желілерінде жүмыс істеуге арналған. ULW-Q217 жарықдиодтың ылғалдан корғаптандар ТКШ карамагындағы үй-жайларды, соқалы және қоймалық ғимараттарды, дәліздер мен баспаңдақ аралықтарын ішкі жарықтандыруға арналған.

Шамдал АСВ пластиктен жасалған соққында тәзімді корпуспекте, жарық шашыратыштың күнгірт оптикалық, поликарбонаттан жасалған.

Шамдал инфрақызын тильтеп реттелемейтін козғалыс тегілімін жабықтадылған, ондың жынында козғалыс бекітілген кезде шамдалдың косады. Шамдал тек караңыз белде мәдени, жарықтандыры 25 Люкс-тән темен болған кезде қосылады. Шамдал 30 ±10 секундақ косылады, содан кейнін козғалыс болмаган кезде қайтадан ошиди.

**Негізгі параметрлері мен сипаттамалары** **ULW-Q217 12W/4000K SENSOR IP65 WHITE**  
**ULW-Q217 12W/6500K SENSOR IP65 WHITE**

**ULW-Q217 18W/6500K SENSOR IP65 WHITE**

Желіден туындылатын күattyлық, Вт	12	18
Жарық ағыны, лм	1080	1620
Түстік температурасы, К	4000/6500	6500
Түс беру индексі, Ra	≥80	
Пульсация коэффициенті	< 5%	
Kiriç кернеүйнің диапазоны, В	220-240	
Жилік, Гц	50	
Күattyлық коэффициенті cos <ρ	0,8	
Шашыра бұрышы, град	120°	
Корпус елшілдері, мм	Ø135x38	Ø172x38
Климаттық орындаулы	УХЛ 2	
Жұмыс температурасының диапазоны, °C	-20...+40	
Шаң мен ылғалдан корғау (IP)	65	
Энергия түйімділік санаты:	A	
Шамдал корпусын соқылардан корғау	IK08	
Козғалыс сенсорының түрі және оның сипаттамасы	Инфрақызын қозғалыс тетігі және 25 Люкс іске қосылу шегі бар жарықтандыру тетігі	
Калыпты жарық, Вт/Лм	90	
Проектежі жарық күшинін қысымын түрі	Д	
Жарық тартау классы	П	



### Қаінсіз пайдалану ережелері мен шарттары. Монтаждау ережелері мен шарттары Жұмысқа дайындық

1. Шамдалды орнату бойынша жұмысқа жақсайтты бліктілігі бар адамдар жиберіледі.

Шамдалды орнатып бұрын айналыс ток желісін кернеүн ешіріліз.

2. Шамдалдың кантамадан ашият, пайдалану нұсқауларын мұнгият оқып шығыныз.

3. Шамдалдың күт көзінің электр желісінен жаляғынан. Қоңыр сымды фазалық сымға, кек сымды желінің бейтаратап(нелдік) сымның қосыныз.

4. Шамдалдың қабырғаға немесе төбенің тегіс беріне орнатылатын орнын таңдаңыз. Шамдалды орнату беріне орнатының және

өздігінен бұран тұратын бурандарлармен бекітіңіз.

5. Шамдалдың қабырғаға немесе төбенің еденинен 2,5 м аспайтын білктікте орнату керек. Шамдалдың тетікі шолу секторын берітгейтін заттармен орнату тыйым салынады.

Көрінілдік жағдайларда, адам жақындаған кезде шамдалдың үқытының косуға кепілдік берілмейді.

Дәлізде немесе баспаңдақ алғындағы бірнеше шамдалды орнаткан кезде, шамдалдардың бір шамның қосылуы осы балменедегі басқа

шамдалдардың қосылуына кедегі көлтөрмейтіндегі етіп орналастыру керек.

6. Шамдалдардың көздері орнатаптын тікелей жақын жерде және шамдал корпусынан жылуды тиімді бұру үшін ауа конвекциясы күйн көрлерде орнатуға тыйым салынады.

Шамдалдың женіл туатанын материалдарға, мысалы, фанер парактарына немесе ағаш негізіндегі материалдарға 3 мм-ден жуқа етіп орнатуға тыйым салынады.

### Жекеziлік жынынды

Жарық диодты шамдал **-1 дана**

Пайдалану жөніндегі нұсқаулық / кепілдік талоны **-1 дана**

Қантама корап **-1 дана**

Дюбелі бар ездігінен бұрайтын бұранда **-2 дана**

### Сактық шаралары

• Корпус пен жарық шашыратыштың бетінде жарықтар мен сынықтар бар шамдалдарды пайдалануға тыйым салынады.

• Шамдалдардың закымдаудың электр сымдырынан косуға тыйым салынады.

• Монтаждау, тазалық және ауысту электр желісінің күткі артылғыларынан көзде жағдай.

• Шамдалдың өз бетінде белшектеге орнатаудың көзде жағдай.

### Кепілдік миндеттемелер. Кепілдік мәрзімі

**НАЗАР АДАРЫНЫҢ** Дауыс жағдайларды болдырыма ушын мөрдін, сатуышының колынын, сату күні мен сериялық номірдін болуына назар аударыбыры, кепілдік талонының дұрыс топтырылғанын тексеруді сұраймын. Өндіруші-каспопроприяның кепілдік мәрзімін туындылауды, тасымалдауды және сақтауды шарттарын сақтаган жағдайда, сатыланған күннен бастап 18 айдан күрайды. Пайдаланудан кепілдік мәрзімін көзекінше корпустын көзге көрінілдік физикалық ақаулары болмаса көзде жұмыс істемейтін жарықдиодты шамдалдар ғүлшытурау жадады.

Өндірушінен кепілдік миндеттемелері мәні шамдалдарга тараалмайды:

• Корпусынан физикалық ақаулар бар.

• Егер шамдал ездігінен көзде жағдайда немесе сатылышын пайдалану шарттарын бузу нағисінде істен шықан.

• Еңсөрлемейтін күш жағдайларының арекеті нағисінде істен шықындар.

• Бөгөн заттардан, Сүйкіткіштар мен жаңдайдырған ішін түсінне байланысты істен шықын.

**Қызмет ет мұрын 30 000 сағатқа дейн.**

### САҚТАУ, ТАСЫМАЛДАУ, ӨТКІЗУ ЖӘНЕ ҚЕДЕГЕ ЖАРАУТЫ ЕРЕЖЕЛЕРИ МЕН ШАРТТАРЫ

• Капталынан өнімді меканикалық закымдаудан және соқырылыштың жүктелілікке көз келген түрленін тасымалдауда жағал беріледі.

• Сақтау өндірушінен кантамасында жабық үй- жайларда және коршаған ауынұн температурасы 40-тан + 50°C-қа дейн табиги желдікшін жүзеге асырылады.

• Степлаждада сақтау кезінде кантамалар білктік бойынша 4-5 қартаудан аспайтындағы етіп бүктелу тиіс.

• 2019 жылдан ФФКО сәзілін бүйім қаупілтілік 4 класында жағдады және құрамында синан, зиндан газдан мән ауыр металдар жоқ. Қаупілтілік 4 санаттың бұйымдардың кадеге жаралат тәртібі мемлекеттік биліктік жергілікті органдарының заңнамалық актілерінегізде айқындалады.

• Тамак қалданылтырынан бірге жаралат жаралат болмайды.

### Ақаулықтардың анықтау кезінде іс шаралар

Ақаулықтың анықтауда жағдайдың ездігінізден туындылауды, +7(499) 182-51-05 телефонына қонырау шалыңыз немесе [www.volpe.ru](http://www.volpe.ru) сайтына жүнгініз.

**Сертификаттар** Тауар CO, LTD Оңай Лайт Ко. Ltd. Синцзо Норт Роад 161, Синцзо Девелопмент Зон, Линьпин, Ханчжуо қалы, Чжаян Провинс, 311100, КХР Made in China. Қытайдың тазалығынан жаралат жасалған.

Импорттаратышы: "Юнил-Восток" ЖШК, 690065, Владивосток қаласы, СТРЕЛЬНИКОВА көшесі, 7-й, 801 көнеш, тел.: +7 423 2737718.

Тауардың саласы туралы шалыңдарды қабылдауда үйлестірілген түлға: «ТК Юнимаркет» ЖШК, 129337, Мәскеу, Хибинский даңғылы, 20 үй, тел.: +7(499) 1825105, [www.volpe.ru](http://www.volpe.ru), [www.uniel.shop](http://www.uniel.shop)

Бүйім	Сериялық номірі Өндірілген күні
Сату орны	Сату күні
Сатушының қолы	Сатып алушының қолы
	Алмасу күні

Кез келген сұрақтардың бойынша мына мекен-жайға хабарласыңыз: "ТК Юнимаркет" ЖШК, 129337, Ресей, Мәскеу, Хибинский даңғылы, 20 үй, тел.: +7 (499) 1825105 немесе [volpe.ru](http://volpe.ru) сайтына жүнгініз.